

Le 22 février 2007

February 22, 2007

Coram : Les juges Bastarache, LeBel et Fish

Coram: Bastarache, LeBel and Fish JJ.

ENTRE :

BETWEEN:

Robert Thibault

Robert Thibault

Demandeur

Applicant

- et -

- and -

Gilles Paradis

Gilles Paradis

Intimé

Respondent

JUGEMENT

JUDGMENT

La requête pour ajouter Luc Ménard comme partie intervenante est rejetée et la demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Québec), numéro 200-09-004666-035, daté du 28 juillet 2006, est rejetée avec dépens.

The motion to add Luc Ménard as party intervener is dismissed and the application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Quebec), Number 200-09-004666-035, dated July 28, 2006, is dismissed with costs.

J.S.C.C.

J.C.S.C.